EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 14. 3. 2018
COM(2018) 139 final

ANNEXES 1 to 4

PRÍLOHY

k

NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY

uvádzajúce zoznam tretích krajín, ktorých štátni príslušníci musia mať víza pri prekračovaní vonkajších hraníc členských štátov a krajín, ktorých štátni príslušníci sú oslobodení od tejto povinnosti (kodifikované znenie)

↓ 539/2001 (prispôsobené)

PRÍLOHA I

⌦ Zoznam tretích krajín, ktorých štátni príslušníci musia mať víza pri prekračovaní vonkajších hraníc členských štátov ⌫

1. ŠTÁTY

Afganistan

Alžírsko

Angola

Arménsko

Azerbajdžan

Bahrajn

Bangladéš

Belize

Benin

Bhutan

Bielorusko

↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10

Bolívia

↓ 539/2001

Botswana

Burkina Faso

Burundi

↓ 539/2001

Čad

Čína

Dominikánska republika

Džibutsko

Egypt

↓ 453/2003 článok 1 bod 1 písm. b)

Ekvádor

↓ 539/2001

Eritrea
Etiópia
Fidži
Filipíny
Gabon
Gambia
Ghana
Guinea
Guinea Bissau
Guyana
Haiti
India
Indonézia
Irak
Irán
Jamajka
Jemen
Jordánsko
Južná Afrika

↓ 509/2014 článok 1 bod 2 písm. a)

Južný Sudán

↓ 539/2001

Kambodža
Kamerun
Kapverdy
Katar
Kazachstan
Keňa
Kirgizssko
Komory
Kongo

Konžská demokratická republika

Kuba

Kuvajt

Laos

Lesotho

Libanon

Libéria

Líbya

Madagaskar

Malawi

Maldivy

Mali

Maroko

Mauritánia

↓ 539/2001 (prispôsobené)

⌦ Mjanmarsko ⌫

↓ 539/2001

Mongolsko

Mozambik

Namíbia

Nepál

Niger

Nigéria

Omán

Pakistan

Papua-Nová Guinea

Pobrežie Slonoviny

Rovníková Guinea

Rusko

Rwanda

Saudská Arábia

Senegal

Severná Kórea

Sierra Leone

Somálsko

Srí Lanka

Stredoafrická republika

Sudán

Surinam

Svazijsko

Svätý Tomáš a Princov ostrov

Sýria

Tadžikistan

Tanzánia

Thajsko

Togo

Tunisko

Turecko

Turkménsko

Uganda

Uzbekistan

Vietnam

Zambia

Zimbabwe

2. ÚZEMNÉ JEDNOTKY A ÚZEMNÉ SPRÁVNE ORGÁNY, KTORÉ NIE SÚ UZNANÉ ZA ŠTÁTY NAJMENEJ JEDNÝM ČLENSKÝM ŠTÁTOM

↓ 1244/2009 článok 1 bod 1 písm. b)

Kosovo v súlade s rezolúciou Bezpečnostnej rady Organizácie Spojených národov č. 1244 z 10. júna 1999

↓ 539/2001

Palestínsky správny orgán

↓ 539/2001 (prispôsobené)

PRÍLOHA II

⌦ Zoznam tretích krajín, ktorých štátni príslušníci sú oslobodení od povinnosti mať víza pri prekračovaní vonkajších hraníc členských štátov, ak pôjde o pobyty nepresahujúce spolu 90 dní v rámci akéhokoľvek 180-dňového obdobia ⌫

1. ŠTÁTY

	↓ 1091/2010 článok 1 bod 2
Albánsko[1]	
	↓ 539/2001
Andorra	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Antigua a Barbuda	
	↓ 539 /2001
Argentína	
Austrália	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Bahamy	
Barbados	
	↓ 1091/2010 článok 1 bod 2
Bosna a Hercegovina[2]	
	↓ 539/2001
Brazília	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Brunej	

[1] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje iba na držiteľov biometrických pasov.

[2] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje iba na držiteľov biometrických pasov.

	↓ 1244/2009 článok 1 bod 2
Bývalá Juhoslovanská republika Macedónsko[3]	
Čierna Hora[4]	
	↓ 539/2001
Čile	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Dominika[5]	
Grenada[6]	
	↓ 2017/372 článok 1 písm. b)
Gruzínsko[7]	
	↓ 539/2001
Guatemala	
Honduras	
Izrael	
Japonsko	
Južná Kórea	
Kanada	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a) (prispôsobené)
Kiribati[8]	
Kolumbia	

[3] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje iba na držiteľov biometrických pasov.

[4] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje iba na držiteľov biometrických pasov.

[5] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[6] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[7] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje len na držiteľov biometrických pasov vydaných Gruzínskom v súlade s normami Medzinárodnej organizácie civilného letectva (ICAO).

[8] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

	↓ 539/2001
Kostarika	
Malajzia	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Marshallove ostrovy[9]	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Maurícius	
	↓ 539/2001
Mexiko	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Mikronézia[10]	
	↓ 259/2014 článok 1 bod 2
Moldavsko[11]	
	↓ 539/2001
Monako	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Nauru[12]	
	↓ 539/2001
Nikaragua	

9 Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

10 Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

11 Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje len na držiteľov biometrických pasov vydaných v súlade s normami Medzinárodnej organizácie civilného letectva (ICAO).

12 Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

Nový Zéland	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Palau[13]	
	↓ 539/2001
Panama	
Paraguaj	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Peru[14]	
	↓ 539/2001
Salvador	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Samoa	
	↓ 539/2001
San Maríno	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Seychely	
	↓ 539/2001
Singapur	

[13] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[14] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Spojené arabské emiráty[15]	
	↓ 539/2001
Spojené štáty	
	↓ 1244/2009 článok 1 bod 2
Srbsko (s výnimkou držiteľov srbských pasov vydaných srbským koordinačným riaditeľstvom (srbský názov: Koordinaciona uprava))[16]	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Svätá Lucia[17]	
	↓ 539/2001
Svätá stolica	
	↓ Korigendum, Ú.v. EÚ L 29, 3.2.2007, s. 10
Svätý Krištof a Nevis	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a) (prispôsobené)
Svätý Vincent a Grenadíny[18]	
Šalamúnove ostrovy	
Tonga[19]	
Trinidad a Tobago	
Tuvalu[20]	

[15] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[16] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje iba na držiteľov biometrických pasov.

[17] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[18] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[19] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[20] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

	↓ 2017/850 článok 1 písm. b)
Ukrajina[21]	
	↓ 539/2001
Uruguaj	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Vanuatu[22]	
	↓ 539/2001
Venezuela	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. a)
Východný Timor[23]	
	↓ 539/2001 (prispôsobené)
2. ZVLÁŠTNE ADMINISTRATÍVNE REGIÓNY ČÍNSKEJ ĽUDOVEJ REPUBLIKY	
Hongkong SAR ⌦ [24] ⌫	
Macao SAR[25]	
	↓ 509/2014 článok 1 bod 3 písm. b)
3. BRITSKÍ OBČANIA, KTORÍ NIE SÚ ŠTÁTNYMI PRÍSLUŠNÍKMI SPOJENÉHO KRÁĽOVSTVA VEĽKEJ BRITÁNIE A SEVERNÉHO ÍRSKA NA ÚČELY PRÁVA ÚNIE	
britskí štátni príslušníci (zámorskí)	
občania britských zámorských území (BOTC)	
britskí zámorskí občania (BOC)	

[21] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje len na držiteľov biometrických pasov vydaných Ukrajinou v súlade s normami Medzinárodnej organizácie civilného letectva (ICAO).

[22] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[23] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa uplatňuje od dátumu nadobudnutia platnosti dohody o oslobodení od vízovej povinnosti, ktorá sa uzavrie s Európskou úniou.

[24] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa týka iba držiteľov pasu „⌦ Osobitnej administratívnej oblasti Hongkong ⌫“.

[25] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa týka iba držiteľov pasu „Regiao Administrativa Especial de Macau“.

osoby pod ochranou Spojeného kráľovstva (BPP)

britskí poddaní (BS)

↓ 1211/2010

4. ÚZEMNÉ JEDNOTKY A ÚZEMNÉ SPRÁVNE ORGÁNY, KTORÉ NIE SÚ UZNANÉ ZA ŠTÁTY NAJMENEJ JEDNÝM ČLENSKÝM ŠTÁTOM

Taiwan[26]

---

[26] Oslobodenie od vízovej povinnosti sa vzťahuje len na držiteľov cestovných pasov vydaných Taiwanom, v ktorých je uvedené číslo preukazu totožnosti.

↑

PRÍLOHA III

Zrušené nariadenie so zoznamom neskorších zmien

Nariadenie Rady (ES) č. 539/2001 (Ú.v. ES L 81, 21.3.2001, s. 1)	
Nariadenie Rady (ES) č. 2414/2001 (Ú.v. ES L 327, 12.12.2001, s. 1)	
Nariadenie Rady (ES) č. 453/2003 (Ú.v. ES L 69, 13.3.2003, s. 10)	
Akt o pristúpení z roku 2003, príloha II, bod 18(B)	
Nariadenie Rady (ES) č. 851/2005 (Ú.v. EÚ L 141, 4.6.2005, s. 3)	
Nariadenie Rady (ES) č. 1791/2006 (Ú.v. EÚ L 363, 20.12.2006, s. 1)	Iba článok 1 ods. 1 jedenásta zarážka, pokiaľ ide o nariadenie (ES) č. 539/2001, a bod 11 písm. b) ods. 3 prílohy
Nariadenie Rady (ES) č. 1932/2006 (Ú.v. EÚ L 405, 30.12.2006, s. 23)	
Nariadenie Rady (ES) č. 1244/2009 (Ú.v. EÚ L 336, 18.12.2009, s. 1)	
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1091/2010 (Ú.v. EÚ L 329, 14.12.2010, s. 1)	
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1211/2010 (Ú.v. EÚ L 339, 22.12.2010, s. 6)	
Nariadenie Rady (EÚ) č. 517/2013 (Ú.v. EÚ L 158, 10.6.2013, s. 1)	Iba článok 1 ods. 1 písm. k) štvrtá zarážka, a bod 13(B) ods. 2 prílohy
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 610/2013 (Ú.v. EÚ L 182, 29.6.2013, s. 1)	Iba článok 4
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1289/2013 (Ú.v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 74)	

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 259/2014
(Ú.v. EÚ L 105, 8.4.2014, s. 9)

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 509/2014
(Ú.v. EÚ L 149, 20.5.2014, s. 67)

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/371
(Ú.v. EÚ L 61, 8.3.2017, s. 1)

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/372
(Ú.v. EÚ L 61, 8.3.2017, s. 7)

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/850
(Ú.v. EÚ L 133, 22.5.2017, s. 1)

PRÍLOHA IV

TABUĽKA ZHODY

Nariadenie (ES) č. 539/2001	Toto nariadenie
Článok -1	Článok 1
Článok 1 ods. 1, prvý pododsek	Článok 3 ods. 1
Článok 1 ods. 1, druhý pododsek	Článok 3 ods. 2
Článok 1 ods. 2, prvý pododsek	Článok 4 ods. 1
Článok 1 ods. 2, druhý pododsek, úvodné slová	Článok 4 ods. 2, úvodné slová
Článok 1 ods. 2, druhý pododsek, prvá zarážka	Článok 4 ods. 2 písm. a)
Článok 1 ods. 2, druhý pododsek, druhý zarážka	Článok 4 ods. 2 písm. b)
Článok 1 ods. 2, druhý pododsek, tretia zarážka	Článok 4 ods. 2 písm. c)
Článok 1 ods. 3	Článok 5
Článok 1 ods. 4	Článok 7
Článok 1a ods. 1 a 2	Článok 8 ods. 1 a 2
Článok 1a ods. 2a	Článok 8 ods. 3
Článok 1a ods. 2b	Článok 8 ods. 4
Článok 1a ods. 3	Článok 8 ods. 5
Článok 1a ods. 4	Článok 8 ods. 6
Článok 1a ods. 5	Článok 8 ods. 7
Článok 1a ods. 6	Článok 8 ods. 8
Článok 1b	Článok 9 ods. 1
Článok 1c	Článok 9 ods. 2
Článok 2	Článok 2
Článok 4	Článok 6
Článok 4a	Článok 11

Článok 4b ods. 1 a 2	Článok 10 ods. 1 a 2
Článok 4b ods. 2a	Článok 10 ods. 3
Článok 4b ods. 3	Článok 10 ods. 4
Článok 4b ods. 3a	Článok 10 ods. 5
Článok 4b ods. 4	Článok 10 ods. 6
Článok 4b ods. 5	Článok 10 ods. 7
Článok 4b ods. 6	Článok 10 ods. 8
Článok 5	Článok 12
Článok 6	Článok 13
Článok 7	Článok 14
Článok 8	Článok 15
Príloha I	Príloha I
Príloha II	Príloha II
-	Príloha III
-	Príloha IV